

Sempre pronto a ajudar

Registe o seu produto e obtenha suporte em
www.philips.com/support



BM6



Manual do utilizador

PHILIPS

Índice

1	Importante	2
	Segurança	2

2	O seu altifalante Multiroom	3
	Introdução	3
	Conteúdo da embalagem	3
	Descrição geral da unidade principal	4

3	Preparar	6
	Conectar a energia e ligar	6

4	Reprodução	8
	Reproduzir no modo simples	8
	Reproduzir em modo de grupo	10
	Controlar a reprodução	12

5	Outras funções	13
	Actualizar firmware	13
	Repor o estado do grupo	13

6	Informações do produto	14
	Especificações	14

7	Resolução de problemas	15
----------	-------------------------------	-----------

8	Compreender os significados do estado dos LEDs	17
----------	---	-----------

9	Aviso	19
	Oferta por escrito	20

1 Importante

Segurança

- Assegure-se de que há espaço livre suficiente à volta do produto para assegurar a ventilação.
- Utilize apenas acessórios especificados pelo fabricante.
- Utilize apenas fontes de alimentação listadas no manual do utilizador:
- O altifalante foi concebido para ser à prova de água, em conformidade com IPX4.
- Não coloque quaisquer fontes de perigo sobre o produto (por exemplo, velas acesas).
- Se a ficha do transformador de ligação directa ou um dispositivo de ligação de um aparelho for utilizado para desligar o dispositivo, esta deve estar sempre pronta para ser utilizada de imediato.



Aviso

- Nunca retire o revestimento desta unidade.
- Nunca lubrifique qualquer componente desta unidade.
- Coloque a unidade numa superfície plana, estável e rígida.
- Nunca coloque a unidade em cima de outros aparelhos eléctricos.
- Mantenha esta unidade afastada de luz solar directa, fontes de chamas sem protecção ou fontes de calor.



Este é um aparelho da CLASSE II com isolamento duplo, sem protector de terra.

2 O seu altifalante Multiroom

Parabéns pela compra do seu produto e bem-vindo à Philips! Para usufruir de todas as vantagens da assistência oferecida pela Philips, registre o seu produto em www.philips.com/welcome.

Introdução

O altifalante Philips izzylink à prova de salpicos com bateria integrada permite-lhe:

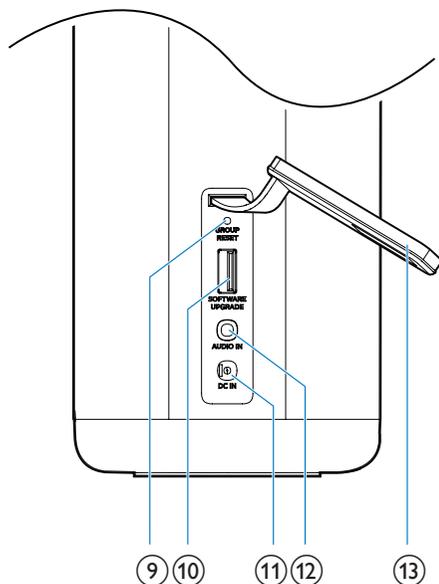
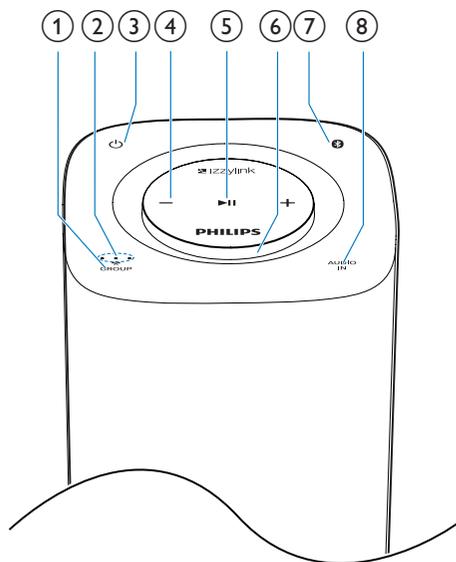
- ouvir música transmitida através dos seus dispositivos com Bluetooth mesmo quando está em movimento;
- ouvir música em qualquer local de sua casa utilizando um grupo de altifalantes Multiroom compatíveis com izzylink (não fornecido);
- ouvir música a partir de um dispositivo de áudio externo através de um cabo de áudio de 3,5 mm.

Conteúdo da embalagem

Verifique e identifique o conteúdo da embalagem:

- 1 altifalante Multiroom izzylink
- 1 transformador
- Materiais impressos

Descrição geral da unidade principal



① Botão/indicador GROUP

- Manter premido para agrupar com outro altifalante Multiroom compatível com izzylink.
- Premir para sair ou voltar a um grupo.
- Intermitente a verde durante o agrupamento.
- Continuamente aceso a verde depois de um agrupamento bem sucedido.
- Fica intermitente a verde quando o altifalante funciona como um altifalante secundário e é desligado do seu altifalante principal.

② Indicador da força do sinal

- Indica a força do sinal da ligação do grupo.

③ Botão/indicador Ⓜ

- Ligar ou desligar o altifalante.
- Acende-se a vermelho durante o carregamento.

④ +/-

- Rodar para a direita/esquerda para aumentar/diminuir o volume.
- Premir para silenciar/restaurar o som do altifalante.

⑤ ▶||

- Iniciar, interromper ou retomar a reprodução.

⑥ Indicador do volume

- Acende-se depois de ligar o altifalante.
- Luminosidade reduzida no modo de espera.
- Acende-se a verde quando o altifalante funciona como um altifalante secundário num grupo de altifalantes.

⑦ Botão/indicador Ⓜ

- Fica intermitente a azul no modo de emparelhamento.

- Mantém-se continuamente aceso a azul depois da ligação bem-sucedida a um dispositivo com Bluetooth.
- Apaga-se quando desligado, em modo de espera ou quando o altifalante funciona como um altifalante secundário num grupo de altifalantes.
- Manter premido durante três segundos para desactivar a ligação Bluetooth actual.
- Manter premido durante dez segundos para limpar as informações de emparelhamento.

⑧ Botão/indicadorAUDIO IN

- Mudar para a fonte de entrada de áudio.
- Acende-se a branco no modo de entrada de áudio.

⑨ GROUP RESET

- Premir com um objecto afiado para repor as predefinições de fábrica.

⑩ TomadaSOFTWARE UPGRADE

- Entrada USB apenas para actualização do software do altifalante.

⑪ TomadaDC IN

- Tomada eléctrica.

⑫ TomadaAUDIO IN

- Entrada de áudio (3,5 mm) para um dispositivo áudio externo.

⑬ Capa de protecção

3 Preparar

Siga sempre as instruções dadas neste capítulo pela devida sequência.

Se contactar a Philips, terá de fornecer os números de modelo e de série deste aparelho. Os números de modelo e de série encontram-se na base deste aparelho. Anote os números aqui:

Nº de modelo _____

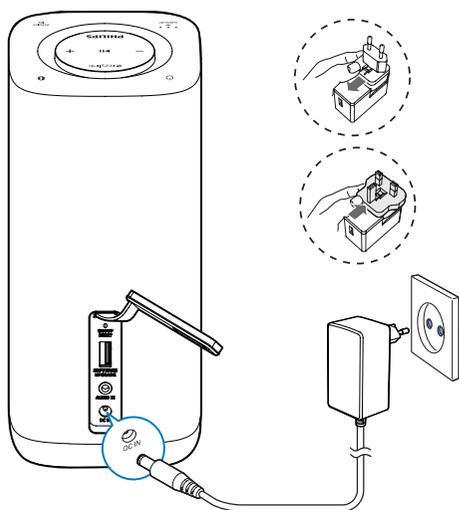
Nº de série _____

Conectar a energia e ligar



Atenção

- Risco de danos no produto! Assegure-se de que a tensão da fonte de alimentação corresponde à tensão impressa na parte inferior do altifalante.
- Risco de choque eléctrico! Ao desligar o cabo de alimentação CA, desligue sempre a ficha da tomada puxando pela própria ficha. Nunca puxe o cabo.
- Antes de ligar o transformador de CA, certifique-se de que concluiu todas as outras ligações.



- 1 Abra a cobertura de protecção no lado posterior do altifalante.
- 2 Ligue o transformador:
 - à tomada **DC IN** na parte posterior do altifalante.
 - à tomada eléctrica.

↳ O indicador de volume acende-se.

↳ Os indicadores da força do sinal ficam intermitentes durante alguns segundos até o altifalante ligar.

↳ Na primeira utilização ou no modo simples, o indicador **S** fica intermitente e o altifalante entra no modo de emparelhamento.

↳ Quando o altifalante funciona como altifalante principal no modo de grupo, o indicador **S** fica intermitente até o altifalante encontrar o último dispositivo com Bluetooth emparelhado.

↳ Quando o altifalante funciona como altifalante secundário no modo de grupo, o indicador **GROUP** fica intermitente até o altifalante encontrar o altifalante principal do grupo.



Dica

- O modo simples indica a utilização de um altifalante como um altifalante Bluetooth individual que não funciona como altifalante principal nem secundário num grupo de altifalantes.
- O modo de grupo indica que vários altifalantes Multiroom compatíveis com izzylink formam um grupo, com um altifalante a funcionar como altifalante principal e os outros como altifalantes secundários.

Mudar para o modo de espera

- No modo simples, prima ϕ .
 - ↳ O indicador de volume reduz a sua luminosidade.
 - ↳ Todos os outros indicadores apagam-se.
- No modo de grupo, prima ϕ em qualquer altifalante do grupo.
 - ↳ O indicador de volume em cada altifalante do grupo reduz a sua luminosidade.
 - ↳ Todos os outros indicadores apagam-se.
- No modo simples, para ligar a partir do modo de espera, prima ϕ novamente.
- No modo de grupo, prima ϕ em qualquer altifalante do grupo para mudar todos os altifalantes a partir do modo de espera.



Nota

- Pode manter ϕ premido para desligar totalmente o indicador de volume.
- No modo simples, se a ligação Bluetooth for inválida ou a reprodução de música estiver parada durante 15 minutos, o altifalante muda automaticamente para o modo de espera.
- No modo de grupo, se a ligação Bluetooth ao altifalante principal for inválida ou a reprodução de música estiver parada durante 15 minutos, todos os altifalantes no grupo mudam automaticamente para o modo de espera.

Utilizar energia da bateria

O altifalante também pode ser alimentado pela bateria recarregável incorporada.



Nota

- As baterias recarregáveis têm um número limitado de ciclos de carregamento. A vida útil da bateria e o número de ciclos de carregamento variam de acordo com a utilização e as definições.
- O carregamento total da bateria demorará cerca de três horas.

Para recarregar a bateria incorporada:

- Ligar à fonte de alimentação de CA.
 - ↳ O indicador de alimentação permanece aceso a vermelho até que o altifalante esteja totalmente carregado.

4 Reprodução

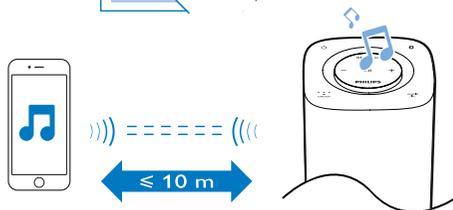
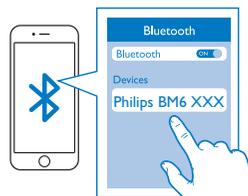
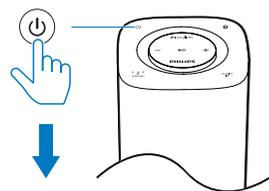
Reproduzir no modo simples

Modo individual: o modo individual significa que o altifalante não está agrupado com qualquer outro altifalante Multiroom compatível com izzylink. Pelo contrário, é utilizado como um altifalante independente.

Ligar um dispositivo com Bluetooth

Nota

- Assegure-se de que o seu dispositivo com Bluetooth é compatível com este altifalante.
- Antes de emparelhar um dispositivo com este altifalante, leia o respectivo manual do utilizador para se informar sobre a compatibilidade do Bluetooth.
- O altifalante pode memorizar um máximo de 8 dispositivos emparelhados.
- Assegure-se de que a função Bluetooth está activada no seu dispositivo e que o seu dispositivo está definido como visível para todos os outros dispositivos Bluetooth.
- Qualquer obstáculo entre este altifalante e um dispositivo Bluetooth pode reduzir o alcance de funcionamento.
- Mantenha afastados todos os outros dispositivos electrónicos que possam causar interferências.
- O alcance de funcionamento entre este altifalante e um dispositivo Bluetooth é de aprox. 10 metros.



- 1 Prima o botão  para mudar para a fonte Bluetooth e entrar no modo de emparelhamento.
↳ O indicador  fica intermitente a azul.
- 2 No seu dispositivo Bluetooth, active o Bluetooth e procure dispositivos Bluetooth (consulte o manual do utilizador do dispositivo).
- 3 Quando **[Philips BM6 XXX]** for apresentado no seu dispositivo, seleccione-o para iniciar o emparelhamento e a ligação. Se necessário, introduza a palavra-passe predefinida "0000".
↳ Depois do emparelhamento e da ligação bem sucedidos, o altifalante emite dois sinais sonoros e o indicador  mantém-se continuamente aceso a azul.

Reproduzir a partir do dispositivo com Bluetooth ligado

Nota

- A reprodução de música é colocada em pausa quando é recebida uma chamada ou quando está a decorrer uma gravação de vídeo no telemóvel ligado.
- Depois de uma ligação Bluetooth bem-sucedida, reproduz música no dispositivo Bluetooth.
 - ↳ A música é transmitida do seu dispositivo Bluetooth para o altifalante.

Para desligar o dispositivo com Bluetooth:

- Desactive o Bluetooth no seu dispositivo;
- Mantenha **0** premido no altifalante durante mais de três segundos; ou
- Desloque o dispositivo para fora do alcance de comunicação.

Para limpar as informações de emparelhamento:

- Mantenha **0** premido no altifalante durante mais de dez segundos.

Para voltar a ligar o dispositivo com Bluetooth:

- Este altifalante restabelece a ligação assim que é detectado um dispositivo Bluetooth emparelhado que tenha activado o restabelecimento automático da ligação.
- Para um dispositivo Bluetooth emparelhado que não suporta o restabelecimento automático da ligação, volte a ligá-lo a este altifalante manualmente.

Para se ligar a outro dispositivo com Bluetooth:

- Desactive o Bluetooth no dispositivo actual e ligue outro dispositivo quando o indicador ficar intermitente a azul.

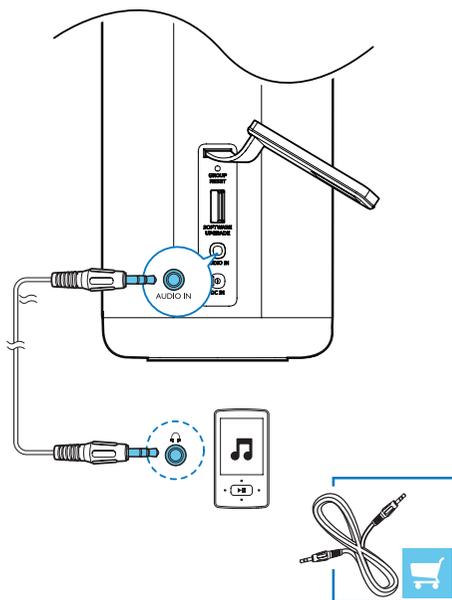
Dica

- Antes de voltar a estabelecer a ligação entre um dispositivo com Bluetooth (especialmente um dispositivo iOS) e o altifalante, poderá ser necessário limpar as informações de emparelhamento anteriores no seu dispositivo.

Indicador 0	Descrição
Intermitente a azul	A ligar ou a aguardar a ligação
Aceso continuamente a azul	Ligado

Ouvir um dispositivo externo

Pode ouvir um dispositivo áudio externo, como um leitor de MP3, através da entrada **AUDIO IN** no altifalante.



- 1 Abra a capa de protecção.
- 2 Ligue um cabo áudio com um conector de 3,5 mm em ambas as extremidades:
 - à entrada **AUDIO IN** no altifalante e
 - à entrada dos auscultadores no dispositivo externo.
- 3 Prima o botão **AUDIO IN** para mudar para a fonte **AUDIO IN**.
 - ↳ O indicador **AUDIO IN** acende-se a branco.
- 4 Reproduza música no dispositivo externo (consulte o seu manual do utilizador).

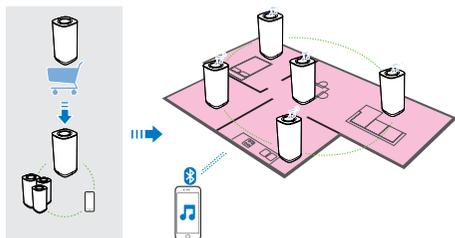
Reproduzir em modo de grupo

Modo de grupo: Se tiver mais do que um altifalante Multiroom compatível com izzylink, pode criar um grupo e transmitir música para todo o grupo de altifalantes em simultâneo.

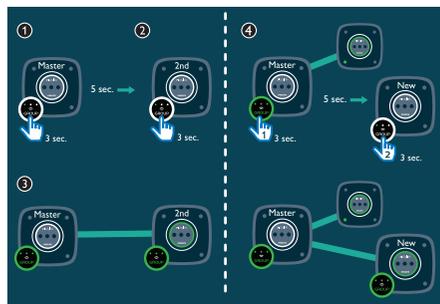
Para utilizar esta funcionalidade, tem de adquirir vários altifalantes Multiroom compatíveis com izzylink.

Nota

- Pode criar um grupo de até cinco altifalantes, com um altifalante principal e quatro altifalantes secundários.



Criar um grupo



Nota

- Sempre que criar um grupo, o primeiro altifalante onde activar a função de grupo funcionará como o altifalante principal.

- 1 Mantenha **GROUP** premido no primeiro altifalante durante 3 segundos (no principal).
- 2 Mantenha **GROUP** premido num segundo altifalante durante 3 segundos (o secundário).
- 3 Aguarde 15 a 30 segundos pela configuração das ligações.
- 4 Repita os passos 1 a 3 para adicionar mais altifalantes secundários, um de cada vez.

Nota

- Os altifalantes secundários apenas podem ser adicionados um a um. Cada vez que adicionar um altifalante secundário, mantenha **GROUP** premido no altifalante principal até o indicador no botão ficar intermitente e o altifalante emitir um sinal sonoro.
- Se o indicador da força do sinal no altifalante secundário indicar que o sinal é fraco, aproxime-o do altifalante principal.

Pode adicionar qualquer um dos altifalantes seguintes ao grupo existente ou utilizá-los para criar um novo grupo:

- um altifalante com as predefinições de fábrica
- um altifalante principal sem altifalantes secundários ligados a este
- um altifalante secundário desligado do altifalante principal (com o indicador **GROUP** intermitente)

Ligar um dispositivo com Bluetooth ao altifalante principal e reproduzir para todo o grupo



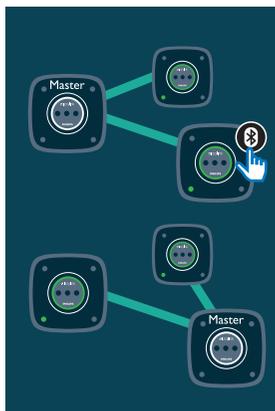
Nota

- A reprodução de música é colocada em pausa quando é recebida uma chamada ou quando está a decorrer uma gravação de vídeo no telemóvel ligado.

- 1 Se não tiver sido configurada anteriormente nenhuma ligação Bluetooth ao altifalante principal, emparelhe e ligue um dispositivo com Bluetooth ao altifalante principal.
- 2 Depois de uma ligação Bluetooth bem-sucedida, reproduza música no dispositivo Bluetooth.
 - ↳ A música é transmitida do seu dispositivo Bluetooth para o grupo completo de altifalantes.

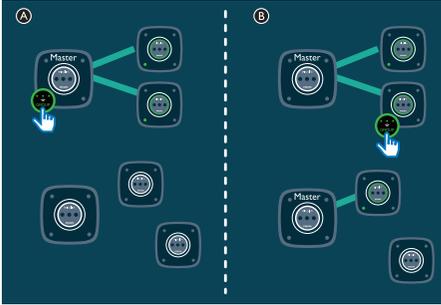
Mudar o altifalante principal

Pode alterar facilmente o altifalante principal de um grupo. Por exemplo, quando a ligação Bluetooth ao altifalante principal actual for interrompida, pode definir o altifalante secundário mais próximo como principal.



- Prima qualquer tecla de fonte num altifalante secundário para o tornar no altifalante principal do grupo.
 - ↳ Emparelhe o seu dispositivo móvel com o novo altifalante principal se não o tiver emparelhado anteriormente.

Mudar para modo individual



- Ⓐ Prima **GROUP** no altifalante principal para entrar modo individual.
 - ↳ Os altifalantes secundários procuram continuamente o altifalante principal durante 15 minutos.
 - ↳ Pode criar um novo grupo com os altifalantes secundários ou premir **GROUP** num altifalante secundário para entrar no modo individual.
- Prima **GROUP** novamente no altifalante principal para retomar o modo de grupo.
- Ⓑ Prima **GROUP** no altifalante secundário para entrar em modo individual.
 - ↳ O indicador **GROUP** no altifalante apaga-se e o indicador **B** fica intermitente a azul.
- Prima **GROUP** novamente para o voltar a juntar a um grupo.
 - ↳ O indicador **GROUP** acende-se novamente e o indicador **B** apaga-se.

Controlar a reprodução

Nota

- Devido à colocação de dados em memória intermédia, poderá verificar algum atraso quando reproduzir/colocar em pausa ou ajustar o volume do dispositivo Bluetooth.

Controlar a partir do altifalante

- ⏻
 - No modo simples, ligar/desligar o altifalante.
 - No modo de grupo, ligar/desligar o grupo completo de altifalantes.
- ▶ ||
 - No modo simples, colocar em pausa/retomar a reprodução do altifalante actual.
 - No modo de grupo, colocar em pausa/retomar a reprodução do grupo completo.
- +/-
 - Rodar para a direita/esquerda para aumentar/diminuir o volume do altifalante actual.

Controlar a partir do dispositivo Bluetooth conectado

Pode utilizar os controlos directamente no seu dispositivo Bluetooth.

5 Outras funções

Actualizar firmware

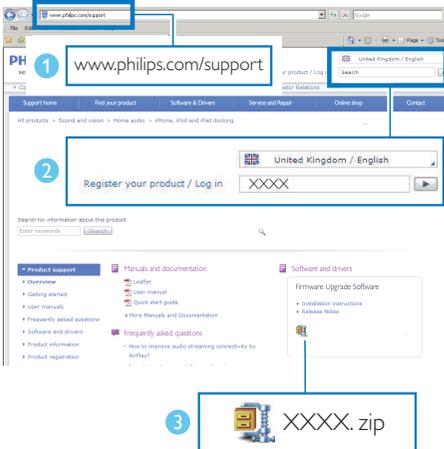
Aviso

- Ligue sempre o altifalante à alimentação de CA durante a actualização do firmware.
- Nunca desligue o altifalante nem retire o dispositivo de armazenamento em massa USB antes da conclusão da actualização de firmware.

Nota

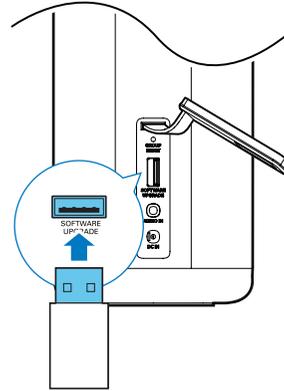
- Assegure-se de que a unidade USB tem formatação FAT16/32.

- 1 No seu PC/Mac, vá a www.philips.com/support.
- 2 Introduza o número do modelo para encontrar o ficheiro de actualização de firmware mais actual disponível.



- 3 Descomprima e guarde o ficheiro de actualização (BM6.bin) no directório raiz de uma unidade USB.
- 4 Desligue o cabo de alimentação de CA do altifalante.

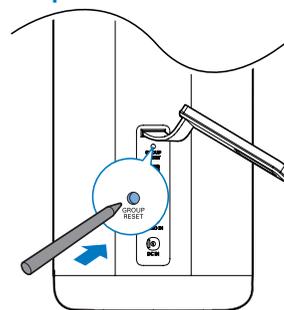
- 5 Introduza a unidade USB na entrada USB na parte posterior do altifalante.



- 6 Volte a conectar a alimentação de CA e ligue o altifalante.
- 7 Não retire a unidade USB e aguarde cerca de 3 a 4 minutos para concluir a actualização do firmware.

↳ Quando a actualização de firmware é concluída, todos os indicadores no altifalante ficam intermitentes em simultâneo.

Repor o estado do grupo



- Em caso de problemas no agrupamento, pode reiniciar o altifalante com um objecto afiado, como uma agulha.
↳ O altifalante é reiniciado automaticamente.

6 Informações do produto



Nota

- As informações do produto estão sujeitas a alteração sem aviso prévio.

Especificações

Amplificador

Potência efectiva	2X7,5 W RMS a 1% THD (modo do transformador) 2X5 W RMS a 1% THD (modo da bateria)
Frequência de resposta	50 - 20 000 Hz
Relação sinal/ruído	72dBA
Entrada de áudio	500mV RMS 20k ohm

Bluetooth

Versão do Bluetooth	V2.1 + EDR
Perfil do Bluetooth	A2DP AVRCP
Alcance	10 m (em espaços livres)

Altifalantes

Impedância do altifalante	4 ohm
Diafragma do altifalante	2 diafragmas de 2" de gama total
Sensibilidade	83dB/m/W

Informações gerais

Potência de CA PHILIPS	Entrada: 100-240 V~ 50/60 Hz Saída: 10V --- 2,4 A
Modelo da fonte de alimentação comutada: GME24A-100240FXR	
Consumo de energia em funcionamento	1,8 W
Consumo no modo de poupança de energia	< 0,5 W
Dimensões	
- Unidade principal (L x A x P)	92 x 200 x 92 mm
Peso	
- Unidade principal	1,188 kg

7 Resolução de problemas



Aviso

- Nunca retire o revestimento deste dispositivo.

A garantia torna-se inválida se tentar reparar o sistema.

Se tiver dificuldades ao utilizar este dispositivo, verifique os seguintes pontos antes de solicitar assistência. Se o problema persistir, visite a página Web da Philips (www.philips.com/support). Ao contactar a Philips, certifique-se de que tem o dispositivo por perto e de que os números do modelo e de série estão disponíveis.

Sem corrente

- Certifique-se de que o cabo de alimentação de CA do altifalante está ligado correctamente.
- Certifique-se de que há electricidade na tomada de CA.
- Carregue o seu altifalante.
- Como função de poupança de energia, o altifalante desliga-se automaticamente após 15 minutos de inactividade.

Sem som

- Ajustar o volume.
- Verifique se o altifalante tem o som silenciado.

Alguns botões na unidade não funcionam ou a unidade não está a funcionar normalmente.

- Poderá ter activado o modo de demonstração inadvertidamente. Neste caso, desligue o cabo de alimentação, mantenha ϕ premido e, em seguida, ligue o cabo de alimentação novamente. Mantenha premido o botão durante 15 segundos até todos os indicadores ficarem intermitentes para indicar a saída do modo

de demonstração. Se o problema persistir, repita a operação. Em seguida, pode ligar e utilizar o altifalante como habitualmente.

Nenhuma resposta do altifalante.

- Reinicie o altifalante.

A reprodução de música não está disponível neste altifalante, mesmo após uma ligação bem sucedida do Bluetooth.

- Verifique se a fonte de áudio do altifalante é a fonte AUDIO IN. Desligue o cabo áudio de 3,5 mm.
- O dispositivo não pode ser utilizado para reproduzir música sem fios através deste altifalante.

A qualidade de áudio é má após a ligação a um dispositivo com Bluetooth.

- A recepção Bluetooth é má. Aproxime o dispositivo deste altifalante ou retire qualquer obstáculo existente entre estes.

Não é possível estabelecer a ligação via Bluetooth a este altifalante.

- O dispositivo não suporta os perfis Bluetooth necessários para este altifalante.
- A função Bluetooth do dispositivo não está activada. Consulte o manual do utilizador do dispositivo para descobrir como pode activar a função.
- Este altifalante não se encontra em modo de emparelhamento ou está a funcionar como altifalante secundário num grupo. No modo de grupo, pode configurar uma ligação Bluetooth apenas com o altifalante principal.
- Este altifalante já se encontra ligado a outro dispositivo com Bluetooth. Desligue esse dispositivo e tente novamente.

Ligação do grupo falhou

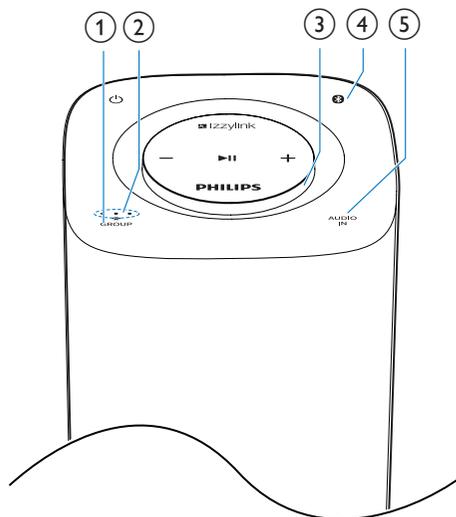
- Aproxime os altifalantes secundários do altifalante principal.
- Os altifalantes secundários apenas podem ser adicionados um a um.
- Não é possível agrupar mais do que quatro altifalantes com o altifalante principal.

- O altifalante principal poderá ter mudado para o modo simples.

Interrupções ou falhas ocasionais da transmissão de música durante reprodução em grupo

- Se verificar interrupções na música ou falhas de transmissão, a sua rede Wi-Fi doméstica poderá estar ocupada. Apesar de o izzylink ser independente da sua rede Wi-Fi doméstica, este utiliza sinais Wi-Fi para comunicar com os outros altifalantes. Experimente o seguinte:
1) reduzir o tráfego na sua rede Wi-Fi doméstica, por ex., interromper a transferência de ficheiros de grandes dimensões ou outras transmissões de conteúdos na sua rede Wi-Fi; 2) reiniciar o altifalante principal, desligando a ficha da corrente e voltando a ligá-la.

8 Compreender os significados do estado dos LEDs



(1) Estado do indicador de grupo	Significado
Desligado	<ul style="list-style-type: none"> ○ aparelho está desligado. ○ altifalante está no modo simples.
Verde intermitente	<ul style="list-style-type: none"> ○ altifalante está a agrupar-se com o seu altifalante principal/secundário. ○ altifalante funciona como um altifalante secundário e está desligado do altifalante principal.

Continuamente aceso a verde	<ul style="list-style-type: none"> ○ altifalante está agrupado com o altifalante principal/secundário. ○ altifalante funciona como o altifalante principal e está desligado dos altifalantes secundários.
-----------------------------	---

(2) Estado dos indicadores da qualidade de transmissão	Significado
Os três indicadores acesos	A força de sinal da ligação de grupo é excelente.
Dois indicadores acesos	A força de sinal da ligação de grupo é boa.
Apenas um indicador aceso	A força de sinal da ligação de grupo é fraca. Aproxime os altifalantes secundários do altifalante principal.
Nenhum indicador aceso	○ altifalante está desligado ou a funcionar em modo individual, ou a ligação do grupo falhou.

(3) Estado do indicador de volume	Significado
Desligado	○ aparelho está desligado.
Continuamente aceso a branco com luminosidade total	<ul style="list-style-type: none"> ○ altifalante está ligado no modo simples. ○ altifalante está ligado a funcionar como o altifalante principal no modo de grupo.
Continuamente aceso a verde com luminosidade total	○ altifalante está ligado a funcionar como um altifalante secundário no modo de grupo.

Continuamente aceso a branco com luminosidade média	<p>○ altifalante muda para o modo de espera no modo simples.</p> <p>○ altifalante muda para o modo de espera quando está a funcionar como o altifalante principal no modo de grupo.</p>
Continuamente aceso a verde com luminosidade média	○ altifalante muda para o modo de espera quando está a funcionar como um altifalante secundário no modo de grupo.

(4) Estado do indicador de Bluetooth	Significado
Desligado	<p>○ aparelho está desligado.</p> <p>○ altifalante funciona como um altifalante secundário no modo de grupo.</p> <p>○ altifalante está a agrupar-se com o seu altifalante principal/secundário.</p>
Intermitente a azul	○ altifalante está no modo de emparelhamento.
Aceso continuamente a azul	○ altifalante está ligado a um dispositivo com Bluetooth.

(5) Estado do indicador de AUDIO IN	Significado
Desligado	<p>○ aparelho está desligado.</p> <p>○ altifalante funciona como um altifalante secundário no modo de grupo.</p> <p>○ altifalante está a agrupar-se com o seu altifalante principal/secundário.</p>
Continuamente aceso a branco	No modo individual ou quando o altifalante funciona como dispositivo principal de um grupo, a fonte actual do altifalante é AUDIO IN.

9 Aviso

CE | 588

A Gibson Innovations declara, através deste documento, que este produto cumpre os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Directiva 1999/5/CE. A Declaração de conformidade pode ser encontrada em: www.p4c.philips.com.

Quaisquer alterações ou modificações feitas a este dispositivo que não sejam expressamente aprovadas pela Gibson Innovations poderão anular a autoridade do utilizador para operar o equipamento.

Eliminação do seu antigo produto



O produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.



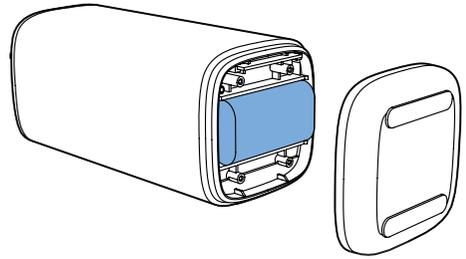
Este símbolo num produto significa que o produto está abrangido pela Directiva Europeia 2012/19/UE. Informe-se acerca do sistema de recolha selectiva local para produtos eléctricos e electrónicos. Siga as regras locais e nunca elimine o produto juntamente com os resíduos domésticos comuns. A eliminação correcta de produtos usados ajuda a evitar consequências prejudiciais para o meio ambiente e para a saúde pública.



Atenção

- A remoção da bateria integrada anula a garantia e pode destruir o produto.

Entregue sempre o produto a um profissional para remover a bateria integrada.



Informações ambientais

Omitiram-se todas as embalagens desnecessárias. Procurámos embalar o produto para que simplificasse a sua separação em três materiais: cartão (embalagem), espuma de poliestireno (protecção) e polietileno (sacos, folha de espuma protectora).

O sistema é constituído por materiais que podem ser reciclados e reutilizados se desmontados por uma empresa especializada. Cumpra os regulamentos locais no que respeita à eliminação de embalagens, baterias gastas e equipamentos obsoletos.



A marca com a palavra Bluetooth® e respectivos logótipos são marcas comerciais registadas da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer utilização destes pela Gibson Innovations Limited é feita sob licença. Outras marcas e nomes comerciais são propriedade dos respectivos proprietários.



Nota

- A placa de dados técnicos encontra-se na parte de baixo do produto.

Oferta por escrito

Gibson Innovations Limited disponibiliza-se a fornecer, mediante pedido, uma cópia do código de origem correspondente para pacotes de software de origem aberta utilizados neste produto, para o qual esta oferta é solicitada pelas respectivas licenças. Esta oferta é válida por um período de três anos após a aquisição do produto. Para obter o código fonte, contacte open.source-gi@gibson.com. Se preferir não utilizar o correio electrónico ou se não receber o comprovativo de confirmação no período de uma semana após o envio da mensagem de correio electrónico para este endereço, escreva para Open Source Team, Gibson Innovations Limited, 5/F, Philips Electronics Building, 5 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, N.T. Hong Kong.



2016 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product.

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

BM6_10_UM_V2.0

